

paris 2^e

Vivre ensemble le deuxième arrondissement



P. 9

tout savoir

Engagez-vous pour vos passions

Le 2^e arrondissement fourmille d'associations qui recouvrent les domaines d'actions les plus divers. Venez participer !

numéro 53 • septembre-octobre 2010

4 à 7 Sport femmes **migrantes** | Le « Mois extraordinaire » du **handicap** | La **rentrée des classes** à l'heure verte | Art et biodiversité, **le miel comme monnaie** • 8 **Renouvellement partiel** des Conseils de quartier • 10 **Antoinette Le Normand-Romain** à la tête de l'Institut national d'Histoire de l'art



VIDE-GRENIER

Une rentrée animée

Le vide-grenier 2010 de la Mairie est *LE* rendez-vous festif des habitants du 2^e. À ne pas manquer les samedi 18 et dimanche 19 septembre !

Bien sûr et avant tout, il y a les stands. Mieux que dans un célèbre grand magasin parisien désormais disparu, on y trouve aussi bien la curiosité à détailler que l'antiquité. Dans la cour de la mairie, les traditionnelles « puces des puces » (la brocante des enfants) permettent aux plus jeunes d'échanger en toute sécurité et à l'écart de la cir-

culatation de « vieux » jouets contre des plus neufs, et aux parents de trouver ou vendre leur matériel de puériculture.

Un Forum des associations...

Cette année, le Forum du 2^e, initié par la Maison des associations, s'installe place des Petits Pères. Que l'on ait envie de s'investir ou besoin d'une

aide ou d'une activité pour l'année, on trouve sur place toutes les informations utiles (voir dossier p. 9).

... et des animations

Comme chaque année, clowns, musiciens, échassiers parcourront les rues pour animer cette rencontre joyeuse et festive à laquelle vous êtes chaleureusement conviés.

à savoir

- Réserver un stand : jeudi 16 septembre de 16h00 à 19h30.
- Lieux : place des Petits Pères, cour de la mairie, rue de la Banque, rue Paul Lelong et place de la Bourse, les 18 et 19 septembre.



ÉTÉ SPORTIF

Organisées de mai à septembre sous l'égide de Jean-Paul Maurel, adjoint au maire chargé des Sports, les Journées sportives place de la Bourse ont de nouveau remporté un beau succès auprès des habitants du 2^e.

INSTRUITS AU TRI

À l'invitation d'Alain Duduoglu, conseiller délégué à la Propreté, les services de la direction de la Propreté et de l'Environnement ont accueilli plusieurs classes des écoles du 2^e pour les sensibiliser aux actions de propreté et de récupération des déchets.



MUSIC'ELLES A SÉDUIT

De nombreux spectateurs de tous les âges ont dansé et vibré dans la cour de la mairie le 21 juin, lors d'une Fête de la musique très dynamique et très féminine.



LECTURE POUR TOUS

Organisé en partenariat avec La Scène du balcon, le traditionnel Salon de la littérature jeunesse a rassemblé en mairie de nombreux élèves du 2^e pour les éveiller aux plaisirs de la lecture.



DÉPART

Lors du pot annuel de la Caisse des écoles, les participants et Jacques Boutault ont pu saluer Mme Prince, principale du collège César Franck ces 10 dernières années, en partance pour une retraite bien méritée.



PAPOTAGES DE QUARTIERS

C'est la tradition dans le 2^e : au printemps et au début de l'été, on se réunit entre voisins (ici en présence de Roberta Bernard, adjointe chargée de la Vie scolaire) pour des « papotages et grignotages » de quartier.



Dynamique citoyenne

Nous avons de la chance! Nous vivons dans un arrondissement où foisonnent les initiatives citoyennes. Théâtre de la solitude, Traversée des arts, Toiles et Toiles, Scène du balcon, Sauvegarde de la fontaine Louvois, Société d'histoire du 2^e, Vie en musique*... sans parler des associations regroupées au sein de l'Office du mouvement sportif. Qu'il s'agisse de culture, de sport, de loisirs ou de solidarité, une myriade d'associations s'activent, à rebours d'une société prônant l'individualisme, pour créer des liens sociaux, pour valoriser le « vivre ensemble ».

De nombreux habitants du 2^e, pleins d'énergie et d'idées, donnent corps à cette notion de solidarité en s'investissant dans ces structures à but non lucratif. Ils agissent avec passion sans en attendre en retour un gain financier.

À la veille du Forum des associations, les 18 et 19 septembre place des Petits Pères, **et du Mois de la vitalité associative organisé par la Ville de Paris**, nous consacrons le dossier de ce journal à ce foisonnement d'activités. Le fonctionnement de ces structures repose sur le bénévolat de ceux qui s'y consacrent. Ils y trouvent de la joie et du plaisir mais se sentent aussi parfois un peu seuls ou surchargés d'activités. Si vous disposez de temps libre, les rejoindre, devenir bénévole, vous permettra de participer à cette formidable dynamique citoyenne.

Pour inciter à s'engager, la Ville de Paris vient de signer un partenariat avec France Bénévolat. Un « Passeport Bénévole » est créé qui permet de garder trace d'une mission au sein d'une association et de valoriser professionnellement les compétences acquises. Cela peut-être utile dans le cadre d'une recherche d'emploi ou d'une progression de carrière.

Bonne rentrée à tous, grands et petits !

Jacques Boutault,
maire du 2^e arrondissement de Paris

* Retrouvez les coordonnées de ces associations sur le site : www.mairie2.paris.fr



La question au maire

Je suis assez étonnée, pour ne pas dire inquiétée, par l'installation récente de contresens cyclistes dans des rues très étroites de mon quartier. N'y a-t-il pas un risque de voir le nombre d'accidents se multiplier ? Mme T.N., quartier du Sentier

« Depuis le 1^{er} juillet de cette année, la mise en place de contresens cyclistes dans les zones 30 de toutes les villes est une obligation légale. Si, effectivement, l'étroitesse de certaines rues peut inquiéter les non-cyclistes, il s'avère qu'à l'usage (de nombreuses villes françaises – et surtout étrangères – ont adopté depuis longtemps ce système), les plus inquiets, et donc les plus prudents sont... les automobilistes ! De nombreuses études ont prouvé qu'il n'y avait pas d'augmentation de l'accidentologie sur ces voies qui participent, en raccourcissant les trajets, à convaincre les citadins d'adopter le vélo. Et ainsi de contribuer à l'amélioration des conditions de vie de tout un chacun !

14, 15 et 16 septembre
Opération coordonnée
de nettoyage approfondi
Quartier Sentier Bonne-Nouvelle

Judi 16 septembre
Conférence: prévention
sécurité routière
pour les seniors
En mairie, à 15h00

17 et 18 septembre
Park(ing)day dans le 2^e

Samedi 18 septembre
Échange sur les droits
de l'Homme
Centre Jean Dame, de 12h00
à 20h00

Table ronde du Forum des
associations: le mécénat
de compétence
En mairie, à 14h00

Lundi 20 septembre
Conseil d'arrondissement
En mairie, à 19h00

Du 20 au 23 septembre
Conférences: journées
mondiales pour les sourds
Salle Jean Dame, de 18h30
à 22h30

Du 20 au 24 septembre
Exposition des œuvres
du Sentier
En mairie

Samedi 25 septembre
Conférence: le racisme
dans le sport
Centre Jean Dame, à 13h00

Débat: les retraites
Centre Jean Dame, à 18h30

Judi 7 octobre
Conseil d'arrondissement
En mairie, à 19h00

8 et 9 octobre
Soirée chanson engagée
Centre Jean Dame, de 18h00
à 22h00

Samedi 9 octobre
Circul'livre
Angle rues Montorgueil et
Bachaumont, de 10h00 à 12h00

Judi 21 octobre
Concert des 4 saisons
 Automne: musique
 acousmatique
En mairie, à 20h00

GROUPE « SPORT FEMMES MIGRANTES »

« Ça me fait le moral »

Deux heures de sport par semaine dédiées aux femmes migrantes: cette initiative originale développée l'an dernier par la Mairie du 2^e a unanimement séduit...

Créer des liens sociaux, sortir de l'isolement, retrouver confiance en soi, (re)prendre conscience de son corps, le tout à travers une pratique sportive... tels étaient, les principaux objectifs définis par Jean-Paul Maurel, adjoint chargé des Sports, et l'association Latitude sport et culture, chargée de l'animation de ces séances. La dizaine de femmes inscrite a débuté la saison par de la gymnastique douce avant de passer, à sa demande, à des exercices plus « dynamiques », haltères, course...



Jean-Paul Maurel et une partie des participantes du groupe.

Standing ovation !

Venues régulièrement, elles ne tarisaient pas d'éloges lors du goûter de clôture qu'elles ont proposé fin juin en mairie: « ça fait du bien au bras, aux articulations, au dos », « Maintenant,

le lundi après-midi, c'est un jour pour moi. Les enfants et le mari le savent », « Ça me fait le moral ! ».

Cette initiative financée par la Mairie du 2^e (l'inscription est gratuite pour les femmes) est reconduite aux mêmes horaires pour la saison 2010-2011 (tous les lundis de 15h00 à 17h00, salle Jean Dame).

> Pour s'inscrire:
contacter en mairie la chargée de
mission Sports – Tél.: 01 53 29 75 27



HANDICAP

Un « Mois extraordinaire »

Dans le cadre du « Mois extraordinaire » consacré par la Ville aux handicaps, plusieurs rendez-vous sont proposés dans le 2^e.

• **Atelier « découverte du théâtre »** – mercredi 3 novembre de 14h00 à 17h00, en mairie. Atelier gratuit, ouvert et accessible à tous (adultes), animé par un intervenant du Théâtre du Cristal.

• **Ô! Spectacle de clowns** – vendredi 5 novembre à 19h30, salle Jean Dame. Ils ont trébuché par une belle nuit d'été et sont tombés des étoiles... Spectacle pour tous et toutes de 3 à 99 ans.

• **Projection-débats** – 19 novembre à 18h30, salle Jean Dame. Projection du court-métrage *Vie publique* de Louis-Albert Serrut, suivie de deux tables rondes: – le quotidien des personnes en situation de handicap. – la mobilité.

Ces débats seront animés par Vincent Lochmann, rédacteur en chef de *Vivre FM* et présidée par Véronique Dubarry et Jacques Boutault.



RENTRÉE SCOLAIRE

L'école, c'est l'avenir !

« Après le pain, l'éducation est le premier besoin d'un peuple¹. » C'est bien pour marquer l'importance à leurs yeux de l'enseignement que, chaque année, le maire et les élus du 2^e se rendent dans les écoles le matin de la rentrée pour accueillir, avec les enseignants, les élèves.

À l'heure où le service public de l'enseignement est pressuré de toutes parts (diminution du nombre d'enseignants, suppression progressive des RASED, attaques contre la maternelle, augmentation des effectifs des classes...), il est particulièrement important que directrices, directeurs et enseignants soient soutenus par les élus locaux : leur présence lors de la rentrée, le maire et Roberta Bernard, adjointe chargée de la Vie scolaire, en tête, en est le témoignage.

C'est aussi pour eux une occasion de saluer deux nouveaux venus : Isabelle Sarfati, directrice de l'école Vivienne, et Arnaud Duperay principal du collège César Franck.

Les centres de loisirs aussi

De même, dans le cadre scolaire, les Centres de loisirs sont, eux aussi, lieux d'apprentissage de la socialisation... et de bien d'autres notions. Témoin, le travail étonnant réalisé l'an dernier sur le thème de la biodiversité par le centre de l'école Saint-Denis, sous la forme, entre autres, d'un abri pour insectes divers et d'un bassin planté de plusieurs sortes de plantes aquatiques (*voir photo*).

Une autre façon d'apprendre et d'appréhender le monde environnant !

1. Danton, à la tribune de la Convention, le 13 août 1793.

: en bref

LE GUIDE DU 2^E EST PARU

Tout ce qu'il faut savoir pour vivre ou travailler dans le 2^e arrondissement dans ce guide annuel. L'édition 2010-2011 vous attend à l'accueil de la mairie.



JEAN DAME CHANGE DE TÊTE

Bienvenue à M. Alexandre Gilbert, qui prend les commandes de la salle et du gymnase Jean Dame, à la suite du départ de Christophe Marion.

CONSEIL DES PARENTS DANS LES CRÈCHES

Dès ce mois d'octobre vont avoir lieu, dans les crèches, les élections des membres des conseils de parents. Les dates et les modalités seront communiquées dans chaque crèche par voie d'affichage.

RETRAITÉS ET PERSONNES ÂGÉES

L'UNRPA (Union nationale des retraités et des personnes âgées) propose des aides aux plus démunis, ainsi que des loisirs, des sorties, des vacances... Permanences tous les mardis de 14 h 00 à 17 h 00 en mairie – Tél. : 01 58 53 58 47 – Site : www.unrpa.fr

DES BÉNÉVOLES POUR LA CLAIRIÈRE

L'association La Clairière cherche activement des bénévoles pour l'accompagnement à la scolarité en primaire (6-11 ans) et en secondaire (11-18 ans). Contact : marie@laclairiere.org ou ariane.mbuku@laclairiere.org – Tél. : 01 42 36 82 46

RÉTROSPECTIVE

Une centaine d'œuvres réalisées par le peintre Claude Gérard entre 1950 et 2010 est exposée en mairie du lundi 1^{er} au mardi 30 novembre. Le vernissage a lieu le jeudi 4 novembre à 18 h 30.

CONGÉS SCOLAIRES 2010-2011

- **Toussaint**: du samedi 23 octobre au jeudi 4 novembre.
- **Noël**: du samedi 18 décembre au lundi 21 décembre 2010.
- **Vacances d'hiver**: du samedi 12 février au dimanche 14 février 2011.
- **Vacances de printemps**: du samedi 17 avril au mardi 26 avril.
- **Vacances d'été**: du samedi 2 juillet au lundi 5 septembre.



« NATUREL BRUT »

Time is honey!*

Et si l'on transformait l'argent en miel, histoire d'économiser les ressources et les hommes et de s'enrichir collectivement?... Membre du Parti poétique, Olivier Darné installe son œuvre place de la Bourse du 10 septembre au 1^{er} octobre.

À l'heure où le capitalisme financier s'enrhume, quel meilleur endroit que la place de la Bourse, pour proposer la visite de cette banque du Miel? Son but? Réconcilier... la bourse et la vie! Car, si le CAC40 se porte encore très bien, les abeilles, elles, périssent alors que 84 % des espèces cultivées en Europe et plus de 80 % des espèces végétales dans le monde dépendent de leur bonne santé.

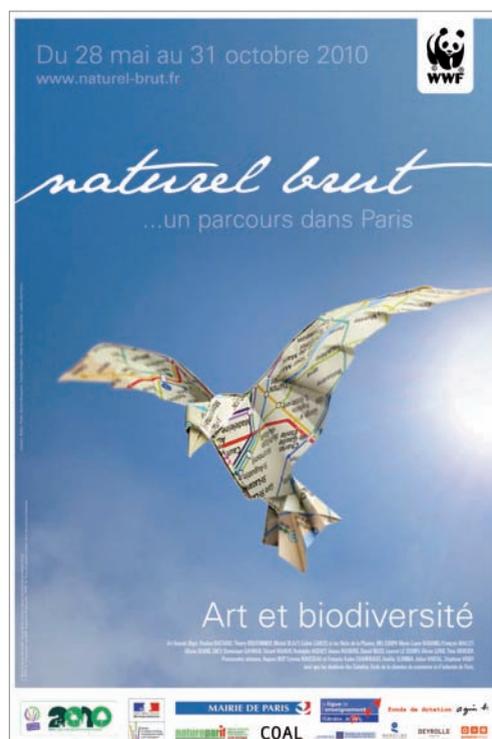
Une expo...

Ce gros container qui va être déposé sur la place de la Bourse au moyen d'un camion-grue, c'est un « pollinisateur urbain » contenant 70 000 abeilles. Le public est invité à le visiter, en compagnie d'un apiculteur, durant une vingtaine de minutes et

à cohabiter ainsi avec les abeilles (en toute sécurité).

... et une idée

Olivier Darné a voulu aller plus loin: il propose d'ouvrir un « compte bancaire abeille », afin de transformer symboliquement l'argent en... miel. Cette « banque du miel » deviendrait ainsi un service public de la pollinisation, avec l'abeille comme nouvel indicateur de richesse, transformant l'argent d'humains en argent d'abeilles (le miel) pour mettre en réseau humains et abeilles. Loufoque? Utopique? En tous cas, à découvrir impérativement!



> Cette exposition a lieu avec le concours du WWF France et de la Ville de Paris.

* « Le temps, c'est du miel »

EXPOSITION Le pétrole, ou la vie !

Plus de cinquante créateurs soutiennent le peuple Kichwa de Sarayaku, en lutte pour sauver son lieu de vie au cœur de la forêt amazonienne.

Depuis plus de 25 ans, ce peuple d'Indiens d'Amazonie lutte pacifiquement pour sauver son territoire convoité par les compagnies pétrolières. Outre un combat judiciaire, ces Indiens sont en train d'ériger, sur presque 200 km, aux limites de leur territoire, plus de 80 espaces circulaires constitués chacun d'une

trentaine d'arbres aux fleurs de couleurs éclatantes, formant une canopée multicolore visible du ciel. Le collectif « Artistes & Frontière de Vie » est né pour les accompagner dans ce combat pacifique: chaque artiste dédiant une de ses œuvres à un arbre de ce « Chemin de fleurs ». C'est ce travail qui va être exposé par l'association « Paroles de nature » en mairie du 2^e, du lundi 4 au vendredi 22 octobre.

> En savoir plus: www.frontieredevie.net



VOYAGE DANS LE TEMPS

Les arrondissements de Paris ont 150 ans



Le 1^{er} janvier 1860, les 12 arrondissements de Paris sont redécoupés en 20 nouvelles entités, que nous connaissons aujourd'hui. Pour fêter cet anniversaire, la Mairie du 2^e propose trois manifestations.

Du lundi 13 au dimanche 19 septembre, les carnets de voyage à travers Paris de huit adultes et quatre enfants seront exposés en mairie. Des croquis inédits, plein de sensibilité et de personnalité, issus des cours de dessin donnés par Martine Moisan (galerie Vivienne) dans le cadre de l'École buissonnière.

Le 2^e et l'histoire

Président de la Société d'histoire et d'archéologie des 1^{er} et 2^e arrondissements de Paris, Michel Passalacqua nous invite à voyager dans l'arrondissement et dans le temps.

- Le jeudi 16 septembre à 18h00 en mairie, il nous raconte, au cours d'une conférence, les métamorphoses administratives du 2^e arrondissement, taillé géométriquement dans le Paris du Moyen-Âge et de Napoléon III.
- Le dimanche 19 septembre, durant le vide-grenier, et à l'occasion des Journées du Patrimoine, il se propose de nous emmener à la découverte des traces du passé qui subsistent dans nos rues. De la butte aux Gravois, devenue le Sentier, en passant par l'enceinte de Charles V, le couvent des Filles-Dieu et la cour des Miracles, c'est un petit voyage dans le temps et l'histoire qu'il propose. Le rendez-vous est à 10h30 à l'angle des rues Dussoubs et Réaumur (numéros pairs)... et c'est, bien évidemment, gratuit!



10 KM PARIS CENTRE

Voir Paris et courir

De l'Opéra au Palais Royal, en passant par la Bourse et la place Vendôme, les 10 km de Paris Centre offrent aux coureurs un véritable parcours touristique que seuls les moins rapides prendront peut-être le temps d'admirer!

La 7^e édition de cette course prend son départ, cette année, le dimanche 3 octobre à 10h00. Comme d'habitude des courses de 1 et 2 km sont proposées aux plus jeunes et aux débutants à partir de 9h00. La clôture des engagements est fixée au lundi 20 septembre. Et puis... si vous n'êtes pas adeptes de la course à pieds, l'organisateur recherche toujours des bénévoles pour assurer logistique et sécurité.

> Pour tous renseignements : <http://10kmpariscentre.free.fr/>



CONSEILS DE QUARTIERS

Participez !

Conformément à la nouvelle charte édictée l'an passé, les Conseils de quartier renouvellent un quart de leurs membres. C'est le moment de s'impliquer !

Près de dix ans après leur création, les trois Conseils de quartier du 2^e se sont largement inscrits dans le paysage démocratique de l'arrondissement. Outils de démocratie participative, ils contribuent à la vitalité et à l'enrichissement du travail des élus, et permettent d'associer les citoyens aux décisions qui sont prises en Conseil d'arrondissement.

La nouvelle charte

La particularité des Conseils de quartier du 2^e depuis leur création ? Suivant la volonté de Jacques Boutault, ils comprennent, en plus des habitants, un collège de représentants associatifs et un collège de personnalités qualifiées, et la parité hommes-femmes doit y être respectée. De plus, toutes leurs réunions sont publiques et les élus n'y ont pas le droit de vote. À l'initiative de Maxime des Gayets, adjoint à la Démocratie locale, la nouvelle charte édictée en 2009 a accru les moyens des conseillers de quartier. Leur mandat a été porté à quatre ans et ils peuvent créer des commissions thématiques ouvertes à



La nouvelle charte des Conseils de quartier est disponible à l'accueil en mairie.

toutes et tous, organiser des réunions ou des commissions inter-quartiers... Un quart des membres est désormais renouvelé tous les ans. C'est donc à cette étape-ci que nous parvenons aujourd'hui.

Le conseiller de quartier

Pour devenir conseiller de quartier, il suffit de se porter candidat. Dans le cas où il y aurait trop de candidatures – chaque Conseil comprend, au plus, 21 conseillers – les membres seraient alors tirés au sort lors du Conseil d'arrondissement du jeudi 7 octobre 2010. L'« aventure » vous tente ? Vous avez

envie de vous impliquer dans la vie de votre quartier ou de votre arrondissement ? Rien de plus simple : il vous suffit de déposer votre candidature à la mairie au moyen du bulletin ci-dessous, de le faxer au 01 53 29 75 01 ou bien d'envoyer un mail au coordinateur des conseils de quartier (alin.popescu@mairie2.paris.fr), ou encore de téléphoner au 01 53 29 75 26 pour de plus amples informations.

C'est le moment : engagez-vous !

> **En savoir plus :**
www.mairie2.paris.fr
<http://blog.cdq2.fr>

BULLETIN DE CANDIDATURE AU RENOUELEMENT PARTIEL DES CONSEILS DE QUARTIER

Nom Date de naissance

Prénom Téléphone(s)

Adresse Courriel

..... Profession

- Je souhaite participer à mon Conseil de quartier et au tirage au sort qui désignera des nouveaux membres.
- Je souhaite être informé(e) de l'actualité de mon Conseil de quartier.



Engagez-vous pour vos passions

Implantées dans l'arrondissement, environ 1 200 associations tissent du lien social à travers le sport, l'insertion, la culture ou les loisirs. Toutes sont une fenêtre ouverte du 2^e sur les autres et sur le monde. Tour d'horizon d'un milieu riche et varié, marqué du sceau du bénévolat, et illustré par quatre exemples représentatifs de cette diversité.

« **L**a Maison des associations est comme un portail des associations vers le public avec qui elles sont en relation – que ce soient les adhérents ou les bénévoles – et vers les pouvoirs publics, telles les Mairies qui leur octroient des subventions ou leur prêtent des locaux, explique Jean Karinthi, directeur de cet équipement de proximité situé à l'angle des rues Greneta et Saint-Denis. Rien de plus difficile, en

effet, pour une association que de trouver à Paris l'interlocuteur municipal adéquat étant donné la multiplicité des services et des élus en mairie d'arrondissement ou à l'Hôtel de Ville ». Grâce à leurs missions d'accueil et de conseil, les Maisons des associations (MDA), fondées par la Mairie de Paris – au nombre de 20 dans la capitale, une pour chaque arrondissement – remplissent ainsi pleinement leur rôle de soutien à la démocratie locale.

La démocratie au quotidien

Ouverte au printemps 2007, celle du 2^e rassemble aujourd'hui 110 associations de l'arrondissement pour une mise en réseau optimale. Pour reprendre les termes de Jean Karinthi, ces structures sont le « *fondement même de la vie collective et de la culture démocratique de la cité* ». Cet homme est en effet convaincu qu'il ne peut y avoir de vie démocratique sans vie associative : « *Vous avez beau avoir la loi de 1901 sur la liberté asso-* ... »

- *ciative, dans une grande ville-monde comme Paris, s'il n'existe pas de lieu neutre dans lequel vous pouvez vous réunir, vous exprimer et vous organiser matériellement, cette loi se retrouve grandement diminuée ».*

Concrètement, la MDA est destinée aux associations exerçant des

« La Maison des associations est comme un portail des associations vers le public avec qui elles sont en relation et vers les pouvoirs publics, telles les Mairies. »

activités régulières dans le 2^e. Pour leur permettre de mener à bien leurs projets associatifs, de nombreux équipements sont gratuitement mis à leur disposition. Sont ainsi disponibles de façon ponctuelle et sur simple réservation : une salle de réunion de 30 places, deux bureaux équipés d'un ordinateur connecté à Internet destiné aux rendez-vous et pouvant accueillir cinq personnes, ainsi qu'un espace de travail proposant trois postes informatiques. Sans oublier deux imprimantes, une photocopieuse et un vidéo-projecteur. Des boîtes aux lettres ainsi que des domiciliations postales sont également proposées.

En parallèle, l'équipe de la MDA, composée de trois permanents, propose, toujours gratuitement, une mission de conseil. Les responsables associatifs peuvent ainsi trouver les réponses à leurs questions d'ordres juridique et financier, ainsi que des contacts pour les demandes plus pointues. Parmi les questions le plus souvent posées : comment déclarer une association ? Quelles sont les différences entre une association et une entreprise ? Ou encore, comment monter un dossier de subvention ? De

La Clairière

Association de quartier, La Clairière gère un équipement social et socio-culturel de proximité au service des populations en difficulté et isolées des quartiers du centre de Paris. Son but : les insérer dans notre société.

DATE DE NAISSANCE

Cette association est implantée au cœur de la capitale depuis 1911.

SIGNE PARTICULIER

À travers ses multiples activités, La Clairière tisse du lien social en impliquant les usagers, les bénévoles, les habitants, les professionnels dans une dynamique citoyenne appuyée sur des savoir-faire, des valeurs de solidarité et de respect ainsi qu'un travail de fond.

ANNONCE

En ce mois de septembre, **Gilles Petit-Gats, directeur**, tient à faire passer ce message : « *L'État se désengage progressivement. Face à la raréfaction des subventions publiques, nous avons de plus en plus besoin de bénévoles. Ne serait-ce qu'une demi-heure par semaine pour participer, par exemple, à l'accompagnement à la scolarité auprès des enfants du primaire et du secondaire de l'arrondissement. Ou pour aider à organiser des manifestations thématiques comme, le 17 octobre, la Journée mondiale du refus de la misère, ainsi que des sorties culturelles (exposition, opéra, etc.), afin de favoriser l'accès à la culture des plus démunis. Ou encore pour encadrer des ateliers de cuisine du monde. Enfin, nous recherchons des personnes compétentes pour soulever des fonds privés auprès de mécènes et d'entreprises, notamment celles implantées dans l'arrondissement* ».

60, rue Greneta – Tél. : 01 42 36 82 46
centre.social@laclairiere.org – www.laclairiere.org



110 associations

Ouverte au printemps 2007, la Maison des associations du 2^e rassemble aujourd'hui 110 associations de l'arrondissement pour une mise en réseau optimale.

même, des sessions de formation sont régulièrement proposées sur la gestion d'une association, le rapport avec les adhérents ou encore la découverte du numérique.

L'économie sociale et solidaire

Au-delà de ces missions d'accueil et de conseil, les MDA participent au développement de la reconnaissance de l'économie sociale et solidaire (ESS) et de l'engagement solidaire. Dans cette optique, Gisèle Steivenard, adjointe au maire de Paris en charge de l'Engagement solidaire, a noué un partenariat avec France Bénévolat pour acheter des passeports permettant de valider les acquis de l'expérience dans un souci de favoriser l'insertion professionnelle des bénévoles. « *On commence enfin, en France,*

2 questions à



Florence Ribard

conseillère du 2^e arrondissement, déléguée à la Vie associative.

Reporters sans frontières

QUOI ?

Reporters sans frontières (RSF) œuvre au quotidien pour défendre la liberté de la presse dans le monde.

QUI ?

Un réseau de 140 correspondants, répartis dans cinq zones géographiques (Afrique, Amériques, Asie, Europe et ex-URSS, Maghreb et Moyen-Orient), fait remonter les informations concernant les atteintes à la liberté de la presse, comme les cas de censure ou de persécutions de journalistes.

POURQUOI ?

« Sans une presse libre, aucun combat ne peut être entendu. »



QUAND ?

Depuis 1985, RSF adresse régulièrement des lettres de protestation aux autorités et publie des communiqués dans les médias afin de créer une mobilisation. Sans oublier des rapports officiels, des pétitions ainsi qu'un bilan annuel. Parallèlement, des équipes se rendent sur le terrain pour faire pression. Chaque année, trois albums photos sont édités dont la vente représente 50 % du financement de l'organisation. Le prochain numéro, disponible en kiosque à partir du 9 septembre, rassemblera 100 photos de Pierre et Alexandra Boulat (voir ci-contre).

Autres rendez-vous : le 12 mars, pour la Journée mondiale contre la cybercensure et, le 3 mai, pour la Journée internationale de la liberté de la presse. Mais l'urgence est à la libération des otages. Le 5 septembre, cela fera 250 jours que les journalistes de France 3, Stéphane Taponier et Hervé Ghesquière, sont détenus en Afghanistan, alors qu'ils « remplissaient leur mission de service public en toute conscience des risques encourus ». Pour ne pas les oublier, RSF organise, le jeudi 2 à 14 h 00, un rassemblement place de la Bourse.

47, rue Vivienne – Tél. : 01 44 83 84 84 – rsf@rsf.org – www.rsf.org

Quel regard portez-vous sur la vie associative de notre arrondissement ?

Les associations participent pleinement de la vie de l'arrondissement. Sans elles, nombre d'activités ne pourraient avoir lieu, la Mairie n'ayant pas les moyens d'assurer tout ce qu'elles font. Je pense aux clubs sportifs, aux associations culturelles, de jeunesse, de loisirs, etc.

Même si votre marge de manœuvre est limitée, que peut faire la Mairie du 2^e pour aider les associations ?

Permettre aux associations de se connaître et de se faire connaître. Au-delà des questions logistiques (salles, matériel) auxquelles les services municipaux essaient de répondre, nous pouvons conseiller pour mettre en relation, aider à organiser une manifestation, déposer un dossier dans les meilleures conditions. La Maison des associations assure certaines de ces missions. Nous pouvons également informer les habitants d'événements particuliers via le bulletin municipal, les panneaux d'affichage ou le site Internet de la Mairie. Et aussi prendre l'initiative d'organiser des rencontres et des conférences. Tel notre rendez-vous de la rentrée : le Forum des associations du 2^e qui se déroulera durant le vide-grenier les 18 et 19 septembre prochain. Venez nombreux !

à reconnaître l'importance des associations dans la cohésion sociale et le développement économique, culturel et politique local, se réjouit Jean Karinthi. Il était grand temps de donner toute sa place à l'ESS. » La preuve par les chiffres : les associations emploient 2 millions de personnes. Quant à la part des associations dans le PIB français, elle est de 6 à 7 %.

Une part qui ne demande qu'à se développer en s'appuyant sur SIMPA, allias Système d'information multi-services des partenaires associatifs. Cette application informatique, développée exclusivement par la Ville de Paris, est uni-

que en France de par son ampleur : pour l'instant, aucune structure publique n'a déployé un tel système. Objectif : mettre en relations la Ville de Paris et les associations. Comment ? Grâce à une plateforme (www.associations.paris.fr) depuis laquelle les associations parisiennes effectuent, en direct et en ligne, leurs démarches avec la Mairie. Une fois leur compte ouvert, elles ont ainsi accès à un bouquet de télé-services : fini la paperasserie pour, par exemple, déposer une demande de subvention. De plus, elles peuvent s'inscrire dans l'annuaire des associations qui leur permettra de toucher ●●●

tout savoir : vie associative



pas moins de 1,5 million de visiteurs par mois. Et SIMPA, c'est également une mine d'infos pour les Parisiens. Véritable base de données, l'annuaire leur permettra à terme (soit quand les associations utiliseront massivement ce service dans quelques années) de gagner un temps considérable pour rechercher une association.

Toujours plus

Dans le même esprit de proximité, la Maison des associations du 2^e envisage de proposer une carte de fidélité aux 800 commerçants qui travaillent dans le 2^e en relation avec les 1200 associations présentes dans l'arrondissement. Au lieu de donner droit à des bons d'achat, leurs détenteurs disposeraient d'une heure de yoga ou de soutien aux devoirs, par exemple. Autre piste à expérimenter, avec des partenaires spécialisés, celle de systèmes s'appuyant sur les réseaux sociaux afin de répondre aux problèmes de recrutements de bénévoles que rencontrent les associations locales. L'ambition étant de répondre, à l'échelle d'un quartier, à une contradiction des grandes villes modernes selon laquelle : « Plus nous vivons ensemble, moins nous savons ce que les autres font et ce dont ils ont besoin, à commencer par nos propres voisins ». Comment ? En testant des nouveaux outils numériques permettant de mettre en contact des particuliers, désirant consacrer une partie de leur temps libre aux autres, avec des responsables d'associations à la recherche de bénévoles. Et ce, afin de « servir d'interface entre le monde associatif et le grand public dans la proximité ». L'avenir des associations, selon Jean Karinthi, c'est leur « mise en mode web ».

Cerise

IDENTITÉ



Derrière le nom fruité du centre socioculturel « Cerise » se cache un sigle de six mots : *Carrefour, Échange, Rencontre, Insertion, Saint-Eustache*. L'objectif de cette association cinquantenaire vise à proposer aux habitants de s'investir dans un projet d'animation de quartier. Une équipe de quatre permanents y travaille, soutenue au quotidien par une soixantaine de bénévoles. Et ce, autour de deux pôles : l'insertion, avec une résidence pour 20 jeunes de 18 à 25 ans, et la culture, à travers une large palette d'activités à finalité sociale.

ACTIVITÉS

En cette rentrée, **Delphine Roux-Braz, directrice** des lieux, souhaite mettre l'accent sur le café Reflet et les ateliers destinés aux enfants. Parmi les nouveaux rendez-vous à ne pas manquer :

- un atelier cuisine intergénérationnel pour les plus de 5 ans et les « papis-mamies », suivi d'un goûter (mercredis de 14 h 30 à 16 h 30) ;
- un café « convivial » pour les personnes âgées isolées et les sans domicile fixe autour de jeux de société (jeudis de 14 h 00 à 18 h 00) et, une fois par mois, un thé dansant (de 16 h 00 à 18 h 00) ;
- des conversations en anglais (mardis de 18 h 00 à 20 h 00) ;
- des tremplins d'artistes (premiers jeudis soirs de chaque mois) ;
- de l'éveil corporel pour les 6-8 ans (les mercredis, horaires non fixés) ;
- une chorale pour les 6-10 ans (mardis de 17 h 00 à 18 h 00) et les 7-14 ans en compagnie d'ados handicapés (samedis de 10 h 00 à 11 h 00) ;
- les permanences de l'écrivain public (mercredis de 14 h 30 à 18 h 00 et les jeudis de 16 h 00 à 19 h 30)...

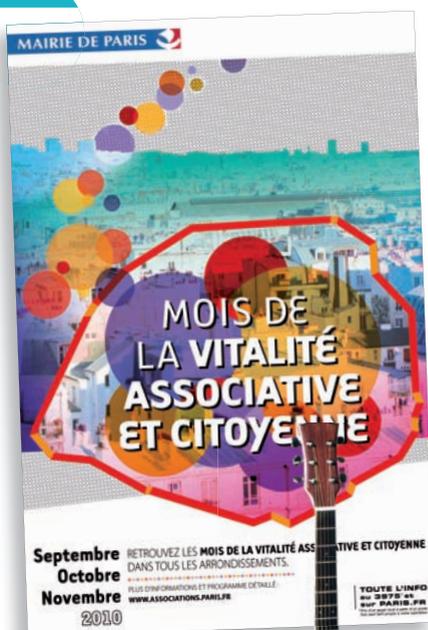
46, rue Montorgueil – Tél. : 01 42 21 39 91

centrecerise3@wanadoo.fr – www.centrecerise.com



« On commence enfin, en France, à reconnaître l'importance des associations dans la cohésion sociale et le développement économique, culturel et politique local. »





Un automne sous le signe de la « vitalité »



Qu'ont en commun septembre, octobre et novembre ?
Ce sont « Les mois de la vitalité associative et citoyenne ».
Au programme, du 4 septembre au 9 novembre, pas moins de 117 manifestations sur tout Paris, parmi lesquelles dans le 2^e :

• **4 ET 5 SEPTEMBRE :**
démonstrations de steps, d'escrime et de roller place de la Bourse.

• **18 ET 19 SEPTEMBRE :**
le Forum des associations, place des Petits Pères, s'articulera autour de trois grands pôles : Culture, Sport et loisir, Petite enfance et d'une table ronde le 18 à 14h00, en mairie sur ce thème : « Solidarité de proximité. Quelles opportunités du Web ? ». Sans oublier le traditionnel vide-grenier pour les chineurs d'objets en tout genre, de la place des Petits Pères jusqu'à celle de la Bourse, en passant par les rues de la Banque et Paul Lelong. À noter aussi,

les « Puces des puces » dans la cour de la mairie regorgeant de jouets et de matériel de puériculture.

• **DU 4 AU 22 OCTOBRE :**
exposition de soutien aux Indiens d'Amazonie à la mairie du 2^e.

• **19 NOVEMBRE :** soirée handicap avec projection de *Vie publique* à la salle Jean Dame.

• **DU 20 AU 28 NOVEMBRE :**
semaine européenne de réduction des déchets dans tout l'arrondissement.

> **Renseignements**
www.mairie2.paris.fr,
www.associations.paris.fr
et www.alasso.fr



Silicon Sentier

2000

Fondation de Silicon Sentier, une association de dimension régionale qui rassemble plus de 150 entreprises technologiques (Web, Open source et Mobilité). Parmi ses missions : offrir une plate-forme de visibilité et d'échange aux jeunes entreprises innovantes, organiser des événements thématiques réunissant un public évoluant dans les TIC et l'innovation numérique, et contribuer au développement de l'innovation, de la croissance et de l'emploi.

2007

Mise en place du « Quartier numérique ». Pour la première fois en France, tous les habitants

et les entreprises d'un même large espace géographique – soit le 2^e arrondissement – bénéficient d'un accès fibre optique très haut débit ainsi que d'un réseau WiFi sur demande. Ce projet a été récompensé du prestigieux label « Laboratoire des usages ».

2008

Lancement de « La Cantine », premier lieu dédié aux acteurs du numérique proposant un espace de travail collaboratif en réseau, des ressources mutualisées et des événements fédérateurs. Parmi les thèmes explorés au cours de l'année 2009 au cours de conférences animées par des experts : « Les territoires innovants », « Architecture et Software », ou encore « Les technologies vertes ».

APRÈS 2010

Dans les projets de Silicon Sentier figure l'ouverture d'un accélérateur de projets et incubateur au Palais Brongniart. Et l'accompagnement dans l'ouverture de Cantines en régions.

Silicon Sentier
Connecte et agit pour l'innovation

<http://siliconsentier.org/>

L'art en histoires



Situé au cœur de la magnifique galerie Colbert, l'Institut national d'Histoire de l'art (INHA) est dirigé par **Antoinette Le Normand-Romain**.

Dans le bureau d'Antoinette Le Normand-Romain, des photos de la villa Medici¹ à Rome, datant de la fin du XIX^e siècle, évoquent le début de son expérience: « Elles sont empreintes de poésie. Elles me rappellent la première phase de mon parcours professionnel, lorsque j'ai eu la chance d'être pensionnaire pendant deux ans à la villa Medici ». Un parcours brillant pour celle qui deviendra, dès son retour en France, en 1977, conservateur à la section Sculptures, au futur musée d'Orsay: « Quelle chance de travailler pour un musée en cours de constitution... ». En 1994, elle est conservateur au musée Rodin, « un endroit magique ». Et, depuis 2006, elle dirige l'INHA, un établissement public à caractère scientifique, culturel et professionnel. Sa mission: soutenir la recherche en histoire de l'art, en veillant à l'interdisciplinarité et en favorisant les rencontres entre chercheurs tout en participant à la formation des plus jeunes.

Ressources et recherches

Créé en 2001, grâce aux efforts répétés d'historiens de l'art, en tête desquels André Chastel², l'INHA a connu une

« longue préhistoire » que l'on peut faire remonter au début du XX^e siècle. En 1908, le couturier et collectionneur Jacques Doucet conçoit la première bibliothèque dédiée à l'histoire de l'art qu'il offrira à l'université de Paris dix ans plus tard. Intégrée à l'INHA en 2003, celle-ci est appelée à s'installer, en 2014, dans la fameuse salle Labrouste, au cœur du quadrilatère Richelieu rénové. Elle sera alors enrichie par les fonds de la Bibliothèque centrale des musées nationaux, de l'École nationale supérieure des Beaux-arts et de l'École nationale des Chartes: soit 1,7 million d'ouvrages (dont 265 000 en accès libre pour les chercheurs). Une référence mondiale!

L'objectif de l'INHA, le soutien à la recherche en histoire de l'art.

Valoriser l'art

Parallèlement, l'INHA mène des programmes de recherches qui associent toujours des institutions extérieures, françaises (musées, universités, laboratoires CNRS, grandes écoles...) ou étrangères, tel le Getty à Los Angeles.

Autant de programmes qui donnent lieu à des manifestations de valorisation scientifique: colloques, conférences, journées d'étude, expositions, Dialogues d'art contemporain entre un historien et un artiste (Christian Boltanski³, Gao Xingjian⁴...). À noter dans vos agendas: la prochaine exposition intitulée « Chroniques de l'éphémère. Le livre de fête dans la collection Jacques Doucet », organisée du 15 septembre au 15 décembre 2010, dans la salle Roberto Longhi, qui donnera à voir d'admirables livres illustrés du XVI^e au XIX^e siècle. Et, le 18 septembre, pour les Journées européennes du Patrimoine, les « Petites leçons d'histoire de l'art » proposées par les chercheurs de l'INHA et de ses partenaires de la galerie Colbert.

> En savoir plus:

INHA – 2, rue Vivienne
Accès : 6, rue des Petits-Champs
Tél. : 01 47 03 89 00
www.inha.fr

1. Nom donné à l'Académie de France à Rome, qui accueille des artistes pendant un à deux ans et leur permet de réaliser un projet. 2. Historien d'art réputé (1912-1990). 3. Plasticien français. 4. Prix Nobel de Littérature 2000.

LES VERTS **Quand ils ont expulsé les Roms, je n'ai pas réagi...**

Les Parisiens n'ignorent rien des questions d'exclusion et de mendicité. Il suffit de se promener dans la rue pour y croiser des personnes qui font la manche et vivent dans le plus grand dénuement. Traditionnellement, les Roms, souvent rejetés, s'adonnent à cette activité. Les problèmes qu'ils posent parfois au voisinage sont réels. Mais on ne résout pas un problème compliqué avec des solutions simplistes. Et il est choquant de constater que des principes aussi fondamentaux que les droits de l'Homme, la solidarité à l'égard des plus faibles sont bafoués par ceux qui devraient en être les garants. Au nom d'une idéologie sécuritaire, les pauvres servent de boucs émissaires, détournant l'attention des échecs de la politique du gouvernement. N'oublions pas ce que disait un pasteur protestant déporté: « *Quand ils ont arrêté des communistes, je n'ai rien dit, je n'étais pas communiste. Quand ils ont arrêté des Juifs, je n'ai pas réagi, je n'étais pas Juif... Puis, ils sont venus me chercher. Et il n'y avait plus personne pour protester* ».

Le groupe des élu(e)s Verts.

PS **Non à la discrimination dans la lutte contre le Sida et les hépatites**

Un récent rapport de l'INSERM a clairement démontré l'utilité des salles d'injection pour les usagers de drogues les plus marginalisés. Lors du congrès mondial sur le SIDA, qui s'est tenu à Vienne en juillet dernier, les plus hautes autorités scientifiques mondiales ont recommandé que des mesures visant à réduire les risques sanitaires pour les toxicomanes soient prises, seul moyen de limiter leur contamination par le virus du Sida. C'est pourquoi on s'étonne que la droite parisienne, suivant en cela François Fillon, s'oppose à ce qu'une salle d'injection soit installée à Paris, où on estime à 1 500 le nombre de toxicomanes très précarisés qui pourraient bénéficier de ce dispositif. Cette attitude rétrograde et antiscientifique doit être combattue. Les élus socialistes poursuivront la politique volontariste menée à Paris depuis 2001 avec Bertrand Delanoë: création d'une mission de prévention des toxicomanies, ouverture dans le 2^e d'un centre de soins pour toxicomanes, développement dans tous les arrondissements d'action d'aide aux usagers et de prévention.

S. Wiewiorka, P. Schapira, M. des Gayets, R. Bernard, F. Ribard et L. Bureau

www.elusps-paris2.net – contact@elusps-paris2.net

PC **Retraites: la mobilisation est de rigueur**

Malgré une propagande gouvernementale d'ampleur largement relayée dans les médias, 2 millions de personnes se sont mobilisées en juin et les sondages indiquent que 56 % des Français sont hostiles à la réforme des retraites. Ils ont raison. Ce projet est injuste. Il pénalise les carrières longues et les femmes. Il ne tient compte ni des conditions de travail, ni des parcours professionnels, aujourd'hui parsemés de périodes de chômage. Son résultat sera une baisse généralisée des pensions. Le levier le plus efficace pour pérenniser le financement des retraites se situe dans l'emploi, la création de richesses et leur répartition. Au lieu d'augmenter l'âge de la retraite, il vaudrait mieux permettre aux jeunes de trouver un emploi et s'assurer d'une contribution plus juste des employeurs. Comment faire comprendre à ces libéraux entêtés qu'il faut augmenter les recettes plutôt que baisser les dépenses? Avec la curieuse approche que le gouvernement a de la démocratie, nul doute que nous devons nous mobiliser à la rentrée et cet automne. Rien n'est joué!

Anne Sabourin, conseillère du 2^e arrondissement.

UMP **Merci qui ?**

Fin 2006, avec le soutien moral et logistique de la Mairie du 2^e (utilisation de véhicules au sigle de la Mairie de Paris notamment), un groupe d'individus encadrés par le DAL (Droit au Logement) a investi et squatté l'immeuble du 24, rue de la Banque. Rapidement préempté par la Ville de Paris, cet immeuble administratif de six étages avait vocation à être réhabilité pour permettre la construction de 18 logements sociaux et de commerces en rez-de-chaussée. Le concours d'architecte, les plans et les autorisations ou permis sont disponibles depuis plus d'un an mais rien ne bouge, car la Ville peine à évacuer ceux qu'elle a, hier, aidé à s'installer. En effet, le DAL qui a désormais implanté son siège social à cette adresse, n'entend pas déménager de sitôt... Sauf à ce que la Ville ne lui trouve un point de chute à la hauteur de ses prétentions... Voilà 18 mois que le chantier aurait dû débiter. Pendant ce temps des familles attendent désespérément d'être logées! Merci, monsieur le Maire.

Christophe Lekieffre – 06 60 95 33 17 ou lekieffre.christophe@free.fr



1 PARIS logement

Locataire à Paris

**Vous avez des revenus modestes,
vous consacrez 30 % de vos revenus à votre loyer :
la Ville vous aide.**